

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E.,
CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 26 août 2006 réglant la collaboration avec l'association chargée de l'enregistrement du kilométrage des véhicules

Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 augustus 2006 tot regeling van de medewerking aan de vereniging belast met de registratie van de kilometerstand van voertuigen

PHILIPPE, Roi des Belges,

FILIP, Koning der Belgen,

À tous, présents et à venir, Salut.

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
Onze Groet.

Vu la loi du 11 juin 2004 relative à l'information à fournir lors de la vente de véhicules d'occasion, l'article 6, § 3, modifié par les lois des 28 novembre 2018 et 22 décembre 2022 ;

Gelet op de wet van 11 juni 2004 betreffende de informatieverstrekking bij de verkoop van tweedehandsvoertuigen, artikel 6, § 3, gewijzigd bij de wetten van 28 november 2018 en 22 december 2022;

Vu l'arrêté royal du 26 août 2006 réglant la collaboration avec l'association chargée de l'enregistrement du kilométrage des véhicules ;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 augustus 2006 tot regeling van de medewerking aan de vereniging belast met de registratie van de kilometerstand van voertuigen;

Vu l'avis n° 102/2022 de l'Autorité de protection des données, donné le 3 juin 2022 ;

Gelet op het advies nr. 102/2022 van de Gegevensbeschermingsautoriteit, gegeven op 3 juni 2022 ;

Vu l'avis xxxxx/x du Conseil d'État, donné le... (date), en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Gelet op advies xxxxx/x van de Raad van State, gegeven op ...(datum), met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Considérant que les paragraphes 2 et 3 de l'article 6 de la loi du 11 juin 2004 relative à l'information à fournir lors de la vente de véhicules d'occasion ont été modifiés par l'article 4 de la loi du 22 décembre 2022, afin que le type de carburant, la présence éventuelle d'un moteur électrique et l'éventuelle autonomie électrique soient repris

Overwegende dat paragrafen 2 en 3 van artikel 6 van de wet van 11 juni 2004 betreffende de informatieverstrekking bij de verkoop van tweedehandsvoertuigen werden gewijzigd door artikel 4 van de wet van 22 december 2022, zodat het brandstoftype, de eventuele aanwezigheid van een elektrische motor en de eventuele

parmi les données relatives à un véhicule sur le document car-pass ;

elektrische autonomie worden opgenomen in de voertuiggegevens op het car-pass-document ;

Considérant que les professionnels transmettant les kilométrages à l'asbl Car-Pass sur la base du numéro de châssis, qui se compose de 17 caractères alphanumériques, sans chiffres de contrôle, des erreurs dans la transcription de ce numéro se produisent trop facilement, comme le constate l'asbl Car-Pass ;

Overwegende dat vaklui kilometerstanden doorgeven aan de vzw Car-Pass op basis van het chassisnummer dat bestaat uit 17 alfanumerieke tekens, zonder controlecijfers, komen fouten in het overschrijven van dit nummer te gemakkelijk voor, zoals vastgesteld door de vzw Car-Pass;

Considérant qu'offrir aux professionnels la possibilité supplémentaire de transmettre les kilométrages également sur la base du numéro d'immatriculation du véhicule, qui ne comporte que sept caractères alphanumériques, permet de réduire sensiblement la marge d'erreur ;

Overwegende dat het bieden van de bijkomende mogelijkheid aan vaklui om de kilometerstanden ook op basis van het kenteken door te geven, wat uit slechts zeven alfanumerieke tekens bestaat, de foutenmarge gevoelig kan verkleinen;

Considérant que l'obtention des données kilométriques des fabricants sur la base du numéro de châssis est trop large et ne permet pas à l'asbl Car-Pass de limiter ces données aux véhicules immatriculés en Belgique ;

Overwegende dat het verkrijgen van kilometergegevens van fabrikanten op basis van het chassisnummer te ruim is en de vzw Car-Pass niet toelaat deze gegevens te beperken tot in België ingeschreven voertuigen;

Considérant que l'asbl Car-Pass peut se limiter aux données relatives aux véhicules connectés immatriculés en Belgique, à condition d'avoir également accès aux numéros d'immatriculation des véhicules ;

Overwegende dat de vzw Car-Pass zich kan beperken tot enkel de gegevens van geconnecteerde voertuigen die in België zijn ingeschreven, mits zij eveneens toegang heeft tot de kentekens;

Considérant que l'asbl Car-Pass doit avoir un accès direct aux numéros d'immatriculation des véhicules de la Banque-Carrefour des Véhicules, ces numéros d'immatriculation étant traités conformément à la législation sur la protection des données ;

Overwegende dat de vzw Car-Pass rechtstreeks toegang dient te verkrijgen tot de kentekens van de Kruispuntbank van de voertuigen, waarbij deze kentekens verwerkt worden overeenkomstig de wetgeving inzake gegevensbescherming;

Considérant que, dans la pratique, la transmission des données nécessaires à l'asbl Car-Pass par « voie électronique » revient parfois à faire parvenir un courrier électronique contenant un document imprimé ou manuscrit avec les kilométrages, ce qui nécessite à son tour une saisie manuelle par l'asbl Car-Pass, ce qui prend du temps, est inefficace et peut augmenter la fréquence des erreurs;

Overwegende dat het doorgeven van de nodige gegevens aan de vzw Car-Pass via "elektronische weg" in de praktijk soms leidt tot het doormailen van een uitgeprint of handgeschreven document met kilometerstanden, wat terug het manueel invoeren door de vzw Car-Pass noodzaakt en dit op zijn beurt tijdrovend en inefficiënt is en de foutenlast nog eens kan verhogen;

Sur la proposition du Ministre de l'Economie, du Ministre de la Mobilité, du Ministre de la Justice et de la Secrétaire d'État à la Protection des consommateurs,

Op de voordracht van de Minister van Economie, de Minister van Mobiliteit, de Minister van Justitie en de Staatssecretaris voor Consumentenbescherming,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Hebben Wij besloten en besluiten Wij:

Article 1^{er}. À l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 26 août 2006 réglant la collaboration avec l'association chargée de l'enregistrement du kilométrage des véhicules, modifié par l'arrêté royal du 30 janvier 2019, les modifications suivantes sont apportées :

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 26 augustus 2006 tot regeling van de medewerking aan de vereniging belast met de registratie van de kilometerstand van voertuigen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 30 januari 2019, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° le paragraphe 1^{er}, alinéa 1^{er}, est complété par les 8°, 9° et 10° rédigés comme suit :

1° paragraaf 1, eerste lid, wordt aangevuld met de bepalingen onder 8°, 9° en 10°, luidende:

« 8° la présence ou l'absence d'un moteur électrique pour sa propulsion ;

“8° de aan- of afwezigheid van een elektrische motor voor de aandrijving ervan;

9° le cas échéant, l'autonomie officielle en mode électrique ;

9° in voorkomend geval, de officiële elektrische actieradius;

10° le cas échéant, le type de carburant. » ;

10° in voorkomend geval, het type brandstof.”;

2° dans le paragraphe 1^{er}, alinéa 3, les mots « sous les 6° et 7° » sont remplacés par les mots « sous les 6° à 10° » ;

2° in paragraaf 1, derde lid, worden de woorden “onder 6° en 7°” vervangen door de woorden “onder 6° tot en met 10°”;

3° l'article est complété par le paragraphe 3 rédigé comme suit :

3° het artikel wordt aangevuld met een paragraaf 3, luidende:

« § 3. Pour tous les véhicules immatriculés en Belgique conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 20 juillet 2001 relatif à l'immatriculation de véhicules, le SPF Mobilité et Transports met, via la Banque-Carrefour des Véhicules, le numéro d'immatriculation et le numéro de châssis correspondant à la disposition de l'association chargée de l'enregistrement du kilométrage des véhicules.

“§ 3. Voor alle voertuigen die in België ingeschreven zijn volgens de bepalingen van het koninklijk besluit van 20 juli 2001 betreffende de inschrijving van voertuigen, stelt de FOD Mobiliteit en Vervoer via de Kruispuntbank van de voertuigen, het kenteken en het bijhorende chassisnummer ter beschikking van de vereniging die is belast met de registratie van de kilometerstand van voertuigen.

Lors de chaque nouvelle immatriculation d'un véhicule ou lors de chaque modification des données visées à l'alinéa précédent, le SPF Mobilité et Transports met sans délai ces données à la disposition de l'association. ».

Bij elke nieuwe inschrijving van een voertuig of bij elke wijziging van de gegevens vermeld in het voorgaande lid, stelt de FOD Mobiliteit en Vervoer deze gegevens zonder verwijl ter beschikking van de vereniging.”.

Art. 2. Dans l'article 2, alinéa 3, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 30 janvier 2019, les mots « par voie électronique » sont remplacés par les mots « en utilisant les applications électroniques que l'association met à disposition à cet effet et selon les modalités qu'elle détermine ».

Art. 2. In artikel 2, derde lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 30 januari 2019, worden de woorden “via elektronische weg” vervangen door de woorden “met gebruikmaking van de elektronische toepassingen die de vereniging daartoe ter beschikking stelt en volgens de nadere regels die zij bepaalt”.

Art. 3. À l'article 3 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 30 janvier 2019, les modifications suivantes sont apportées :

Art. 3. In artikel 3 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 30 januari 2019, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans l'alinéa 1^{er}, le 1° est complété par les mots :

1° in het eerste lid, wordt de bepaling onder 1° aangevuld met de woorden:

« ou la marque d'immatriculation du véhicule telle que visée à l'article 20, § 1^{er}, 1°, de l'arrêté royal du 20 juillet 2001 relatif à l'immatriculation des véhicules »;

“of de bijhorende kentekenplaat van het voertuig zoals bepaald in artikel 20, § 1, 1°, van het KB van 20 juli 2001 betreffende de inschrijving van voertuigen”;

2° l'alinéa 1^{er} est complété par le 4° rédigé comme suit :

2° het eerste lid wordt aangevuld met de bepaling onder 4°, luidende:

« 4° une description des travaux effectués sur le véhicule, conformément à l'article 6, § 3, de la loi du 11 juin 2004 relative à l'information à fournir lors de la vente de véhicules d'occasion. »;

“4° een beschrijving van de aan het voertuig uitgevoerde werkzaamheden, overeenkomstig artikel 6, § 3, van de wet van 11 juni 2004 betreffende de informatieverstrekking bij de verkoop van tweedehandsvoertuigen.”;

3° dans l'alinéa 2, les mots « par voie électronique » sont remplacés par les mots « en utilisant les applications électroniques que l'association met à disposition à cet effet et selon les modalités qu'elle détermine ».

3° in het tweede lid worden de woorden “via elektronische weg” vervangen door de woorden “met gebruikmaking van de elektronische toepassingen die de vereniging daartoe ter beschikking stelt en volgens de nadere regels die zij bepaalt”.

Art. 4. Dans l'article 3/1, § 3, du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 30 janvier 2019, les mots « au paragraphe 1^{er} » sont remplacés par les mots « aux paragraphes 1^{er} et 2 ».

Art. 4. In artikel 3/1, § 3, van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 30 januari 2019, worden de woorden “paragraaf 1” vervangen door de woorden “paragrafen 1 en 2”.

Art. 5. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} juillet 2023. Par dérogation à ce qui précède, l'article 3, 2° du présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2024.

Art. 5. Dit besluit treedt in werking op 1 juli 2023. In afwijking van het voorgaande treedt artikel 3, 2° van deze wet in werking op 1 januari 2024.

Art. 6. Le ministre qui a l'Economie dans ses attributions, le ministre qui a la Mobilité dans ses attributions, le ministre qui a la Justice dans ses attributions et le ministre qui a la Protection des consommateurs dans ses attributions, sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Art. 6. De minister bevoegd voor Economie, de minister bevoegd voor Mobiliteit, de minister bevoegd voor Justitie en de minister bevoegd voor Consumentenbescherming zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Donné à

Gegeven te

Par le Roi :

Van Koningswege:

Le Ministre de l'Economie,

De Minister van Economie,

Pierre-Yves DERMAGNE

Le Ministre de la Mobilité,

De Minister van Mobiliteit,

Georges GILKINET

Le Ministre de la Justice de la Mer du Nord,

De Minister van Justitie en Noordzee

Vincent VAN QUICKENBORNE

La Secrétaire d'État à la Protection des
consommateurs,

De Staatssecretaris voor
Consumentenbescherming,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'A. Bertrand', is positioned between the two official titles.

Alexia BERTRAND